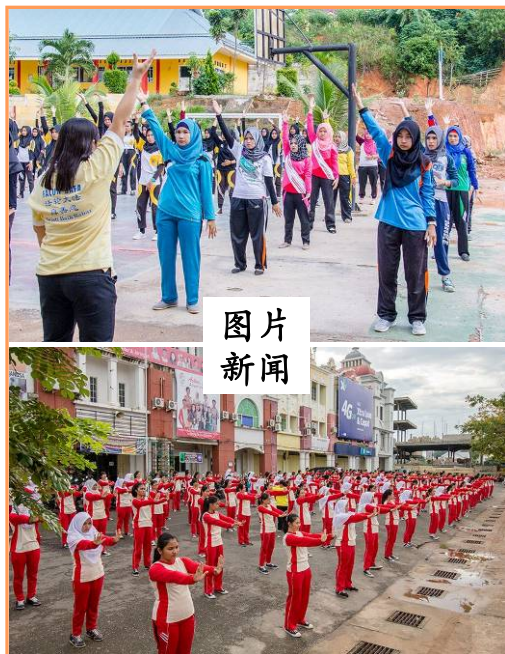


傲雪迎霜 渐入胜境

各行业法轮功学员恭祝师尊新年好

【明慧网】二零一七年元旦将临，中国大陆法轮功学员纷纷突破网络封锁，投稿明慧网恭祝李洪志师尊新年快乐。法轮功迄今弘传二十五载，法轮功学员遍及各行各业，虽遭十七年的中共残酷迫害，但众多法轮功学员仍坚定不移，并持之以恒地向广大民众讲述法轮功真相。在真相面前，各个阶层的民众正在觉醒，理解和支持法轮功的人越来越多。这其中也包括直接被江泽民集团利用和胁迫的各级政府、公检法人员，他们中的很多人不再参与迫害，抵制、逃避迫害指令，在各个环节释放被绑架的法轮功学员和保护法轮功学员……在我们身边，在明慧网报道中，这样的实例越来越多。迫害已经难以为继。可谓：寒来暑往，苦浸梅凝，傲雪迎霜，渐入胜境。◇



印尼学生学炼法轮功

【明慧网】近日，印尼巴淡岛法轮功学员来到当地两所学校，向那里的师生介绍法轮功，现场教功。多名学生和老师表示，炼法轮功使得他们更专心、精力充沛。有的人表示，炼功时感觉身体周围有能量，之后感觉轻松。◇

美国知名企业表彰法轮功学员

【明慧网】经过海外法轮功学员多年不断的讲真相，目前西方主流社会对法轮功及中共对法轮功的迫害真相越来越了解，越来越多的主流社会民众公开对法轮功学员表示支持和敬佩，并对在中国发生的信仰迫害进行谴责。不久前，在美国第三大食品公司通用磨坊（General Mills）全球总部工作的一名法轮功学员于萍萍，获得了公司“服务社区、服务世界”的奖项，以表彰她在公司总部所在的明尼苏达州揭露中共迫害、特别是呼吁制止中共活摘法轮功学员器官方面所作的努力。

通用磨坊公司是全球第六大食品公司，在全球 500 强企业名列前 200 名以内，是在美国最受欢迎的企业之一。

2016 年 10 月 27 日下午，在公司亚裔协会年会的颁奖仪式上，于萍萍所在部门的高层管理人员强森女士向在场的 200 多名员工介绍

了于萍萍获奖的原因，并为她颁奖。

在致辞中，强森女士感慨地回忆道，自己初次听于萍萍讲述其亲友在中国所受迫害及中共活摘器官恶行时，内心感到非常震撼和悲伤，同时对法轮功学员揭露迫害、制止活摘的努力感到钦佩。她还提及了明州参议院于 2016 年 5 月一致通过的谴责中共活摘器官的 2090 号决议，以及很多法轮功学员死于活摘器官等事实。强森女士随后向与会员工介绍了于萍萍对政府、当地社区、军队等讲真相的努力，并感谢法轮功学员帮助明州民众了解真相及参与制止迫害。

强森女士的致辞引起了听众的热烈反响，于萍萍在全场观众热烈的掌声中走上主席台，接受了强森女士颁发的奖杯。

参加颁奖仪式的有一些来自中国大陆的员工，在座的还有不少公司各部门高级管理人员。◇

欧洲青年：找到返本归真之路

曼多哲的故事



笑起来阳光灿烂的奥地利青年曼多哲（Mendoza），会说德语、西班牙语、英语等多种语言，他2008年开始修炼法轮功。之前，他练了一年太极，本想寻找一门能够内修的功法，但发现太极只是教人动作，失望中他的太极练习停下了。

2008年5月13日，曼多哲在妈妈的屋里发现了《转法轮》（法轮功

指导修炼的主要书籍）一书。这是他妈妈两年前在德国汉堡遇到法轮功信息日活动时买回来的，拿回家后一直没看，搁置一旁直到被儿子发现。

翻开《转法轮》一读，曼多哲马上意识到这就是自己要寻找的大道。他上网找到法轮功网站，找到他所在城市炼功点义务联系人的电话，就这样曼多哲走上了法轮功修炼之路。

曼多哲说：“法轮功让我知道我是谁、怎么做真正的自己。”

吉瑞的故事

捷克居民吉瑞（Jiri）2003年开始修炼法轮功。能与法轮功结缘，他很感谢自己的妻子。

2003年，吉瑞的妻子去新西兰探亲两个月，期间巧遇一位修炼法轮功的捷克朋友，在朋友的介绍和鼓励下，吉瑞的妻子开始炼法轮功。从新西兰回到捷克后，她继续炼法轮功。



吉瑞观察了几个月，看到妻子的变化，决定自己也尝试炼一炼法轮功。

过去生活中，吉瑞一直想做个好人，但从来没想到自己要通过修炼才能实现这个目标，但他看了《转法轮》这本书后立即改变了自己的认识。

他说：“我发现自己很快就变了，变得更和善、更平静了，改善了和家庭的关系。比如，过去我和父亲关系很僵，但修炼法轮功后，我开始为父亲的公司工作，这在修炼以前是不可想象的。”◇

【明慧网】和很多年轻人一样，新婚夫妻总会因为一些生活习惯的不一致而发生冲突。我也不例外，之前就总是因为丈夫的懒惰、邋遢、不顾家而看不顺眼，尤其是当我每天起早贪黑地上班，而他却因为工作性质大部分时间都在家，可是他却把很多的闲暇时间都用于上网，看无聊视频、打游戏和睡懒觉，家务从来不动做，个人卫生也很差。

这些问题让我头疼心烦，但想到两个人之间也许有一个磨合期，也就隐忍未发，他也说会慢慢改掉他的坏习惯，所以虽然心有不快，但是想到自己是一名法轮功修炼者，还是要多多包容别人。可是随着时间的流逝，丈夫不仅没有转变，反而变本加厉地懒惰，我失去了耐心，几次还和他发生了争执。

修炼人就要在矛盾中学会去反思自己的不足。因此，我总会在争吵之后感到内疚和后悔，丈夫也会因为

度过新婚磨合期的

法宝



我的主动反省与道歉而发现自己的不足，所以每一次我们的争吵都没有影响到双方的关系与感情。

可是我发现自己看不惯丈夫的想法还会时不时地冒出来，觉得他整天虚度光阴、无所事事、自私懒惰，从心底里看不上他。

我知道这不是修炼人应有的状态，而且还会破坏我们的婚姻关系，因此尽力排斥着这种想法。但每当看到丈夫的行为时，又压不住地冒出这种想法来。

直到有一天，我猛然醒悟：我

看不上丈夫的想法，都是源于私心。

回想一下，我看不惯他的懒惰、散漫、不上进，不是因为我用自己的标准去衡量，才会觉得他懒惰、散漫、不上进的吗？希望他主动做家务、顾家，这不是怕自己得多做家务、多为家庭费心吗？这不是自私吗？看不上他每天浪费光阴，表面上是为他好，但过分地苛求他和我一样，不就是不够宽容吗？

在发现了自己的这些私心之后，我们没有再因为这些事情而发生矛盾。丈夫不爱做家务，我就多做一点，不再抱怨和委屈，修炼人不就是要以苦为乐嘛。神奇的是，就在我把自己的私心去掉的时候，丈夫也开始积极地改掉自己的坏习惯了。

师父在书中讲的话时时指导着我，我逐渐地知道如何去做一个更好的人，心的容量扩大了，我与丈夫也很快走完了这个所谓的“磨合期”，生活变得和睦愉快。◇（文/辛璇）

大连退休上校军医王卫真第七次被绑架

【明慧网】大连法轮功学员王卫真于二零一六年十二月十六日被大连中山区桃源街派出所非法抓捕，这是王卫真女士第七次被绑架。

王卫真，女，今年六十八岁，退休前是沈阳军区大连高等医学专科学校内科教研室教员，授衔上校，副师待遇，技术七级，在调入大连医学高等专科学校之前，在部队医院任心血管内科主治医师。

王卫真的父母都是抗战老兵，父亲是离休干部，上校军官。家中七个成员——父母加五个兄妹，都是国家干部。

一九九六年，四十多岁的王卫真浑身是病，急性风湿性心脏病，慢性乙型肝炎早期肝硬化，腰椎间盘突出，严重贫血，还有妇科病、鼻窦炎，足背骨关节错位等各种病，经常住院，有时一年要住半年医院，体力极差，弱不禁风，给她的工作和生活带来了很大影响和拖累。

那时她在军队医院从事心血管内科工作，纵有一身的好技术，也是心有余而力不足。身为医生的她无法为自己解脱疾病的痛苦，那种明知前途一片黑暗也得走的困惑和无奈，使她失去对人生的希望和热情。

就在这时她接触到了法轮大法。法轮大法的深奥法理和浅白明了的论述和语言，升华着人的道德修养，改变人的生命质量，消除疾病的的神奇功效，使她深深折服。从此她变了，从一个整日焦虑，脾气暴躁，郁郁寡欢的孤家寡人，变成了一个乐天宽厚，善良无私，充满健康活力的人。她的所有疾病，都在很短的时间，甚至十几天内，神话般的彻底的消失了。那真是无法用人间的语言，来表达对法轮大法的无比崇敬和信仰，无法用人间的任何语言，表达对李洪志师父的感激之心。

可是这样一个高德大法，一九九九年以后江泽民集团却不让炼了，各级

组织，都在江泽民的淫威下，对所有法轮功学员实施了犯罪。

王卫真于二零零一年、二零零四年、二零零五年、二零一二年、二零一三年、二零一四年曾经被大连市金州区向应派出所、大连市桃源派出所、大连市机场前派出所共绑架六次，非法抄家三次，其中一次是沈阳军区联勤部所为。警察都没有出示任何法律手续，比如搜查证等，完全是非法抄家。

二零一四年十月二十九日，在不通知任何亲属，法庭上只有陪送她的儿子在场的情况下，中山区法院对她非法庭审。二零一四年十二月六日，中山法院非法对王卫真判刑八年，因体检不合格，被保外就医。

二零一六年十二月十六日王卫真再次被大连市中山区桃源街派出所非法抓捕，至今她已遭遇七次绑架。希望善良的人们伸出援手，曝光迫害，参与营救。◇



大连迫害简讯

◎大连李臣英、刘兴革被前关大连湾派出所绑架

法轮功学员李臣英、刘兴革在后盐讲真相，被不明真相的人举报，被前关大连湾派出所绑架，李臣英家属去要人，他们都说不知道，也不告诉在哪。

12月20日，大连湾派出所警察才给家属挂电话，叫他们到派出所去一趟，家属这才得知他们俩一直被非法关在前关派出所。12月19日下午5点，警察把她们送到姚家看守所。

◎大连小辛寨子社区人员骚扰法轮功学员

在12月16日早上，大连市甘井子区辛寨子派出所小辛寨子社区片警冯宇，给每个法轮功学员家属打电话，谎称印证第二代身份证（实

为诉江之事），企图将法轮功学员诱骗到派出所，有家属说没时间，冯宇还多次打电话催促，并且到法轮功学员林秀枝家去拍照。

同时，辛寨子街道小辛寨子社区执法负责人纪秋财也因为诉江的事情，诱骗法轮功学员家属签字。

◎大连市法轮功学员阎淑贞被非法判刑3年

◎大连法轮功学员金桂环、肖春玲被诬判

大连金州新区法轮功学员金桂环，女，55岁，被金州法院非法冤判三年三个月；肖春玲，女，47岁，被金州法院非法冤判三年六个月。

金桂环、肖春玲是2015年11月9日上午在班上分别被绑架的。2016年9月27两位法轮功学员同时被劫持到辽宁女子监狱。

◎大连市中山区法轮功学员王淑华 仍被非法关押在大连市看守所迫害 陈欣称关押日期不到不放人。

◎大连法轮功学员徐桂兰被迫害近况

大连沙河口区法轮功学员徐桂兰，女，66岁，2016年6月28日被大连国保伙同五一广场派出所绑架。早上六点绑架，在五一广场派出所非法审讯一天，徐桂兰无口供不签字，被当作“重点人物”，6月28日被绑架的数十人都是当天从派出所转押它处，而徐桂兰却被五一广场派出所押到第二天才转到看守所非法关押，连她不修炼的丈夫都被突审到当夜十一点多。

徐桂兰在看守所里不穿马甲（牢服），不做奴工，提审零口供、不签字。她的案子已被沙河口检察院退回公安重侦，家人说她的案子年前有说法，不知是新年还是大年。◇

【明慧网】记得几年前大陆的网易曾经做过一项民意测验：如果有来生，你愿不愿意再做中国人？结果有64.2%以上的网民不愿意再做中国人。主要的理由是：做一个中国人缺乏人的尊严。

近年来中国出现第三次移民潮，与以往的留学移民潮以及技术移民潮不同的是，这次移民潮，集中在中高端技术人才和拥有巨额财富和丰富管理经验的高净值人群。当中共政府号称：中国已经成为经济总量世界第二的强国时，许多中国的精英阶层以及其它不同阶层的中国人，却并未为自己是中国人感到骄傲，他们不愿再做中国人。

而在海外近年出现了一股“我要做一个中国人”的热潮，甚至许多西方人也说：“我愿来生做一个中国人。”这种感召力是来自于一场以恢复中华五千年神传文化为宗旨的艺术演出。

神韵带来希望

神韵艺术团2017年的巡回演出已于2016年的12月22日拉开序幕。神韵艺术团致力于复兴五千年中华文明和传统美德，每年举办全球巡回演出，将善与美播撒到世人的心田，感人至深，被誉为“世界第一秀”。2017新演季，神韵艺术团将以五个团的规模、近五个月的时间，在北美、南美、亚洲、大洋洲和欧洲的一百三

来生愿做中国人

……在海外，近年出现了一股“我要做一个中国人”的热潮，甚至许多西方人说：“我愿来生做一个中国人。”这种感召力是来自于一场以恢复中华五千年神传文化为宗旨的艺术演出。



十多座城市上演四百余场。演出季伊始已经在底特律、休斯顿等地创下一票难求的盛况。

12月22日晚，摄影师 Janet Randolph 和她先生 Eugene Randolph 教授在美国底特律歌剧院第十年观看了神韵的演出。Eugene Randolph 是一位任教五十多年的艺术教师，教授油画和珠宝设计。他们夫妇是不折不扣的神韵迷。Janet Randolph 说：

“对我来说，神韵演出的一切是灵魂的食粮，滋养着我。每次观看神韵演出，我都获得了灵魂的提升和精神的启蒙，其展现的美好给我们内心以平静，这感受无法用语言表达。”她表示：“整个演出都充实着我的内心，让我内心充满善良、喜悦和幸福。这正是我们现在最需要的。”

中国人都应该看神韵

12月23日晚，来自中国的张女士观看了神韵艺术团在底特律歌剧院的演出后，赞叹神韵展示博大精深的中华文化，并期盼神韵能尽早回到中国大陆演出。她说：“（看完神韵）才觉得中国文化非常深奥！”“这是我第一次这么系统地了解中国的文化、音乐和舞蹈。”“我觉得中国人都应该看一看，这样才会让大家更了解我们自己的文化。”

来自大陆的访问学者邓女士在12月26日休斯顿的演出中场休息时激动地表示，久闻神韵大名，看后果真名不虚传。“这是最好的演出。太了不起了，在中国找不到更好的，在哪里都没有这么好的。”

邓女士说：“（我）就是被他们的真心感动。那种美不仅仅是表面上的艺术美，就觉得他们的心特别美、特别真、很善良。”她表示自己本来12月初就要回中国，但是她周围的西人同事和华人朋友都劝她，一定要看神韵，不要错过。于是她改了机票留了下来，看完觉得非常值得。

如果有机会你能出国观看神韵演出，也许你会发出由衷的感慨：中国有希望了，历史上万国来朝的荣景将重回神州大地。来生我愿再做中国人。◇ 注：请访问神韵官方网站 (www.shenyun.com) 查询最新的演出日程和演出详情。



■ 2016年12月26日下午，底特律歌剧院内全场爆满的观众如潮的掌声一次次响起，感谢神韵艺术团为他们带来的新年大礼。